



Comunicado de Prensa

Para publicar de inmediato: May 9, 2009

(09-082)

Contactos: Tim Church, Oficial de Comunicaciones 360-236-4077, 360-280-2517, móvil
Donn Moyer, Oficial de Comunicaciones 360-236-4076, 360-280-0487, pgr.

Un fallecido por neumonía en el Condado de Snohomish — hombre positivo para la gripe porcina (H1N1)

Paciente con problemas cardiacos es el primer fallecido de la gripe porcina en el estado

OLYMPIA — Un hombre del Condado de Snohomish de unos treinta años con una condición cardiaca previa falleció la semana pasada por lo que parece ser complicaciones de la gripe de origen porcina (H1N1). Es el primer fallecido en Washington relacionado con la nueva cepa de gripe.

“Esta muerte es trágica. Nuestros pensamientos están con todas las personas afectadas por el fallecimiento de este hombre.” dijo la Gobernadora Chris Gregoire. “Debemos recordar que la influenza es cosa seria y puede ser fatal. Sé que nuestras agencias de salud pública están haciendo todo lo posible para vigilar y monitorear este brote y proteger a las personas en nuestro estado.”

Mientras que este es el primer caso de muerte en este estado relacionado con la gripe porcina, se estima que la cuenta de casos seguirá subiendo por algún tiempo.

“Estamos colaborando con las agencias locales y federales para vigilar este brote,” dijo la Secretaria de Salud Mary Selecky, “y mientras que la mayoría de enfermedades de este nuevo brote ha sido bastante suave, es importante tener en cuenta que la influenza acaba con unas 36,000 vidas aproximadamente en este país cada año. Por eso, pedimos que las personas tomen muy en serio este brote y la gripe de estación que se ve cada año.”

La nueva cepa de la gripe porcina H1N1 es similar a la gripe de estación en cuanto a los síntomas, la propagación, y como responde al tratamiento. Típicamente, las personas con condiciones previas de salud tienen mayor riesgo de tener efectos serios en la salud por la influenza.

Los síntomas de gripe frecuentemente incluyen fiebre, dolores musculares, tos, y a veces, dificultad para respirar. Es importante que las personas enfermas con síntomas parecidas a la gripe se queden en casa o vayan a un proveedor de salud si se enferman gravemente. Lo mejor que pueden hacer las personas en nuestro estado es prestar atención a su propia salud. Si están enfermos los niños, manténgalos fuera de la escuela o guardaría hasta que se recuperen completamente.

Para más información específica acerca de este brote vea la página Web de actualizaciones de la gripe porcina del Departamento de Salud (www.doh.wa.gov/swineflu/default.htm). La cuenta de casos probables y confirmados en nuestro estado es actualizada cada día alrededor de las 3:00 p.m. La línea telefónica del estado con información sobre la gripe porcina 1-888-703-4364, tiene consejos de prevención en inglés y español. Los Centros federales para el Control y la Prevención de Enfermedades (www.cdc.gov/h1n1flu/index.htm) tienen la información más reciente sobre la investigación nacional de la enfermedad.

###

Visite el sitio Web del Departamento de Salud de Washington <http://www.doh.wa.gov> para una dosis saludable de información.